



**ORDRE DU JOUR  
COMITÉ EXÉCUTIF  
SÉANCE DU 18 OCTOBRE 2006**

**LIEU :** Salle des comités

**HEURE :** 9 h 30

**APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**

**Projet numéro 60528** - Approbation des procès-verbaux de la séance spéciale du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenue le 3 octobre 2006 et des séances ordinaires tenues les 4 et 11 octobre 2006

**1. ADMINISTRATION ET FINANCES**

- 1.1** **Projet numéro 60481** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 40 - 108 425,74 \$, acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 40 - 473 850,22 \$, la liste des réquisitions numéro 39 - 5 299,99 \$ ainsi que la liste des embauches de personnel temporaire numéro 36 - 495 637 62 \$
- 1.2** **Projet numéro 60437** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes numéro C-37 - 770 146,75 \$ - Période du 28 septembre au 4 octobre 2006
- 1.3** **Projet numéro 59737** - Soumission 2006 SP 192 - Lasernetworks inc. - Entretien des imprimantes HP - Direction des systèmes d'information - 189 029,38 \$ - Contrat de deux ans

**2. SERVICES JURIDIQUES**

**3. CULTURE ET LOISIRS**

- 3.1** **Projet numéro 60055 --> REC/C** - Amendement au protocole d'entente avec la Corporation d'aménagement de la Rivière-Blanche inc. de Gatineau - Sentier récréatif - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher

**4. TRAVAUX PUBLICS ET ENVIRONNEMENT**

- 4.1** **Projet numéro 60505** - Ratification de la liste des locations et des achats de biens non durables numéro B-38 - 159 027,73 \$
- 4.2** **Projet numéro 57409** - Soumission 2006 SI 110 - Equinoxe JMP / 6369472 Canada inc. - Route verte - Tronçon entre le parc Sanscartier et le boulevard Hurtubise - Service d'ingénierie - 65 197,20 \$ - District électoral du Lac-Beauchamp - Aurèle Desjardins
- 4.3** **Projet numéro 59433** - Soumission 2006 SP 157 - D.L.S. Construction inc. - Construction d'un abri pour la surfaceuse à glace de l'aréna Stade-Pierre-Lafontaine - Service de la gestion des édifices et de l'électricité - 143 018,63 \$ - District électoral des Promenades - Luc Angers
- 4.4** **Projet numéro 60316** - Soumission 2006 SP 093 - Construction DJL inc. - Asphaltage et éclairage des rues de Donnacona, de Portneuf et de Batiscan - Service d'ingénierie - 204 381,63 \$ - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher

**4. TRAVAUX PUBLICS ET ENVIRONNEMENT (suite)**

- 4.5** **Projet numéro 60130** --> REC/C - Soumission 2006 SP 233 - Carrière La Pêche inc. - Élargissement de l'accotement de l'avenue du Cheval-Blanc - Service d'ingénierie - 80 649,25 \$ - District électoral de la Rivière-Blanche - Yvon Boucher
- 4.6** **Projet numéro 60352** – Autoriser l'ajustement du coût des travaux du programme d'inspection télévisée 2006 – Collecteur de la zone blanche – Sarp Drainamar – Soumission 2006 SP 127 – 16 750,65 \$
- 4.7** **Projet numéro 54345** --> REC/C - Entente et requête - Desserte - Services municipaux - Projet résidentiel Les Jardins Front - District électoral d'Aylmer - Frank Thérien
- 4.8** **Projet numéro 60358** --> REC/C - Entente et requête - Desserte - Services municipaux - Projet Les Habitations de l'Outaouais Métropolitain - District électoral d'Aylmer - Frank Thérien
- 4.9** **Projet numéro 59606** --> REC/C - Amendements à l'entente intervenue le 1<sup>er</sup> septembre 1999 pour le projet Manoir Lavigne et approbation d'une requête pour la desserte en services municipaux des phases 8A2 et 8B de ce projet ainsi que pour la réalisation de divers travaux reliés à la desserte du projet - District électoral de Lucerne - André Laframboise

**5. AMÉNAGEMENT ET DÉVELOPPEMENT DU TERRITOIRE**

- 5.1** **Projet numéro 60027** --> REC/C - Contribution financière - Programme de supplément au loyer - 18 logements dans les secteurs d'Aylmer et de Buckingham
- 5.2** **Projet numéro 60384** --> REC/C - Autorisation pour réaliser une étude complémentaire concernant la sécurité, les coûts et la faisabilité d'un concept de feux de circulation comprenant trois voies de virage à gauche afin de valider la possibilité d'implanter ce concept au raccordement des boulevards des Grives et de l'Outaouais - 25 000 \$ - District électoral de Val-Tétreau - Alain Pilon
- 5.3** **Projet numéro 60485** --> REC/C - Subvention de 32 194 \$ - Développement économique - CLD Gatineau - Année 2006

**6. DIRECTION GÉNÉRALE****7. ÉVALUATION ET TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES****8. SERVICE DE POLICE****9. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE****10. CENTRES DE SERVICES**

- 10.1** **Projet numéro 59797** - Dénomination du Centre aquatique du secteur d'Aylmer « Centre aquatique Paul-Pelletier » - District électoral de Deschênes - Alain Riel

**12. DIVERS**

- 12.1** **Projet numéro 60408** - Subvention de 650 \$ - Adojeune inc. - Membres du conseil
- 12.2** **Projet numéro 60430** - Participation de monsieur le conseiller Simon Racine à la réunion du conseil d'administration du réseau Les Arts et la Ville - Montréal - 14 décembre 2006 - 250 \$

**12. DIVERS (suite)**

- 12.3** **Projet numéro 60449** - Subvention de 1 000 \$ - Trait d'union Outaouais inc. - District électoral du Versant - Joseph De Sylva
- 12.4** **Projet numéro 60458** – Subvention de 3 000 \$ - Association des résidents du district Rivière-Blanche – District électoral de la Rivière-Blanche – Yvon Boucher
- 12.5** **Projet numéro 60568** – Subvention de 100 \$ - Club d'Âge d'Or Les Amis de St-Jean-Bosco – Cabinet du maire